

## 521670-2026 - Konkurss

Bulgārija – Inženiertehniskās projektēšanas pakalpojumi – „Проектиране на детски площадки и вътрешен байсен в ДГ „Калина“, в гр. Трявна“

OJ S 143/2026 28/07/2026

Paziņojums par līgumu vai paziņojums par koncesiju — standarta režīms

Pakalpojumi

### 1. Pircējs

---

#### 1.1. Pircējs

Oficiālais nosaukums: ОБЩИНА ТРЯВНА

E-pasts: [konstantin.fartunov@tryavna.bg](mailto:konstantin.fartunov@tryavna.bg)

Pircēja juridiskais statuss: Vietējās pārvaldes iestāde

Līgumslēdzējas iestādes darbības joma: Vispārēji sabiedriskie pakalpojumi

### 2. Procedūra

---

#### 2.1. Procedūra

Nosaukums: „Проектиране на детски площадки и вътрешен байсен в ДГ „Калина“, в гр. Трявна“

Apraksts: Изпълнението на обществената поръчка обхваща следните дейности:

Обособена позиция № 1: „Проектиране на детски площадки“, включваща обектите:

Технически проект за детски площадки в двора на ДГ "Калина", гр. Трявна, включително авторски надзор; Технически проект за детски площадки в двора на ДЯ "Калина", гр. Трявна, включително авторски надзор; Технически проект за детски площадки в двора

на ДГ „Светлина“ гр. Трявна“, включително авторски надзор; Обособена позиция № 2: „Проектиране на вътрешен басейн в ДГ Калина“, включваща обектите: Проектиране на

вътрешен басейн в ДГ "Калина", гр. Трявна, включително авторски надзор; Пълна информация относно предмета на поръчката, в това число цели и обхват на дейностите, изисквания към начина и реда за изпълнението им, както и списък на обектите, за които следва да бъде доставяна електрическата енергия, предмет на договора за изпълнение, се съдържат в Техническата спецификация, неразделна част от документацията на настоящата обществена поръчка.

Procedūras identifikators: 93c6bffc-b7f3-46d8-bb63-b125ad783d15

Iekšējais identifikators: 598725

Procedūras veids: Atklāta

Procedūra ir paātrināta: nē

##### 2.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 71320000 Inženiertehniskās projektēšanas pakalpojumi

##### 2.1.2. Izpildes vieta

Valsts apakšiedalījums (NUTS): Габрово (BG322)

Valsts: Bulgārija

Рapildu informācija: Мястото за изпълнение на поръчката е Община Трявна, област Габрово, Република България.

##### 2.1.3. Vērtība

#### **2.1.4. Vispārīga informācija**

Rapildu informācija: За участниците, третите лица и подизпълнителите следва да не са налице обстоятелствата по чл.5к от Регламент (ЕС) 2022/576 на Съвета на Европейския съюз от 08.04.2022 г. за изменение на Регламент (ЕС) №833/2014 относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна. Гаранцията, обезпечаваща изпълнението на Договорите е в размер на 3% (три процента) от цената на договора, без ДДС. Участник, който не е представил техническо предложение и/или приложения към него съгласно предварително обявените от Възложителя условия и изисквания и в съответствие с предоставения образец или в тях са установени противоречия и/или несъответствия с условията за изпълнение на поръчката ще бъде отстранен от участие в процедурата. Предложените от участника стойности на всички видове срокове следва да бъдат цели, положителни числа и в съответствие с изискванията на Възложителя посочени в документацията за участие, включително проекта на договор. Участник, който е представил Стратегия за качествено и срочно изпълнение на поръчката, която не отговаря на изискванията на Възложителя или съдържа вътрешни противоречия относно начина на изпълнение на поръчката, ангажираните ресурси или дейности ще бъде отстранен от участие в процедурата. Участник, който не е предложил срок, който е изискван от Възложителя или го е предложил в несъответствие с изискванията на Възложителя, посочени в настоящите указания и в останалата част от документацията за обществената поръчка, вкл. в проекта на договор, ще бъде отстранен от участие в процедурата. Участник, който е допуснал технически и/или аритметични грешки и/или други несъответствия, които биха довели до промяна в ценовото предложение ще бъде отстранен от участие в процедурата! Участниците следва да се съобразят с прогнозната стойност на поръчката и с пределните стойности на всеки от компонентите в ценовата оферта определени от Възложителя. Участници предложили цени по-големи от прогнозната стойност на поръчката или максималните за отделните обекти съгласно настоящата документация се отстраняват от процедурата. !!! Извън ценовото предложение не трябва да е посочена никаква информация относно цената. Участници, които по какъвто и начин са включили някъде в офертата си извън ценовото предложение елементи, свързани с предлаганата цена (или части от нея), ще бъдат отстранени от участие в обществената поръчка. Ценовото предложение следва да е съобразено с изискванията, разписани в документацията за участие. Ако участник не представи Ценово предложение или представеното от него предложение не съответства на изискванията на документацията на възложителя, той ще бъде отстранен от участие в поръчката. При несъответствие между цифровата и изписаната с думи цена ще се взема предвид изписаната с думи. Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на предложение в офертата на участник свързано с цена или разходи, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти; 2. обявената максимална единична цена по съответния показател - при допуснати до оценяване една или две оферти.

#### **Juridiskais pamats:**

Direktīva 2014/24/ES

#### **2.1.5. Iepirkuma noteikumi**

##### **Iesniegšanas noteikumi:**

Maksimālais daļu skaits, par kuru pretendents var iesniegt piedāvājumus: 2

## **Līguma noteikumi:**

Maksimālais daļu skaits, par kuru var piešķirt līgumus vienam pretendentam: 2

### **2.1.6. Izslēgšanas iemesli**

Izslēgšanas iemeslu avoti: Paziņojums

Dalība noziedzīgā organizācijā: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Корупция: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Крърšana: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Teroristu nodarījumi vai nodarījumi, kas saistīti ar teroristu darbībām: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšana vai teroristu finansēšana: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Bērnu darbs un citi cilvēku tirdzniecības veidi: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Nodokļu maksāšanas pienākuma pārkāpums: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Sociālā nodrošinājuma iemaksu maksāšanas pienākuma pārkāpums: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Pienākumu neizpilde vides tiesību jomā: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Pienākumu neizpilde sociālo tiesību jomā: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54,

ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Pienākumu neizpilde darba tiesību jomā: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Tieša vai netieša iesaistīšanās šīs iepirkuma procedūras sagatavošanā: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interesu konflikts saistībā ar tās dalību iepirkuma procedūrā: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Nepatiesas informācijas sniegšana, informācijas noklusēšana, nespēja sniegt pieprasītos dokumentus vai iegūta konfidenciāla informācija šajā procedūrā: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изисквана се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Valsts tiesību aktos noteikto pienākumu neizpilde, kas izraisa izslēgšanu: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал. 1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

## 5. Daļa

### 5.1. Daļa: LOT-0001

Nosaukums: Обособена позиция № 1: „Проектиране на детски площадки“

Apraksts: Обособена позиция № 1: „Проектиране на детски площадки“, включваща обектите: Технически проект за детски площадки в двора на ДГ "Калина", гр. Трявна, включително авторски надзор; Технически проект за детски площадки в двора на ДЯ "Калина", гр. Трявна, включително авторски надзор; Технически проект за детски площадки в двора на ДГ „Светлина“ гр. Трявна“, включително авторски надзор; Iekšējais identifikators: 598728

#### 5.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 71320000 Inženiertehniskās projektēšanas pakalpojumi

#### **5.1.2. Izpildes vieta**

Valsts apakšiedalījums (NUTS): Габрово (BG322)

Valsts: Bulgārija

Papildu informācija: Мястото за изпълнение на поръчката е Община Трявна, област Габрово, Република България.

#### **5.1.3. Paredzamais ilgums**

Darbības termiņš: 40 Dienas

#### **5.1.4. Pārjaunojums**

Maksimālais pārjaunojumu skaits: 0

#### **5.1.5. Vērtība**

Paredzamā vērtība bez PVN: 12 250,01 EUR

#### **5.1.6. Vispārīga informācija**

##### **Rezervēta dalība:**

Dalība nav rezervēta.

Iepirkuma projekts, kas netiek finansēts no ES fondiem

Uz iepirkumu attiecas Nolīgums par valsts iepirkumu: nē

#### **5.1.7. Stratēģiskais iepirkums**

Stratēģiskā iepirkuma mērķis: Nav stratēģiskā iepirkuma

Zaļā iepirkuma kritēriji: Zaļā publiskā iepirkuma kritēriju nav

#### **5.1.8. Pieejamības kritēriji**

Kritēriji par pieejamību personām ar invaliditāti nav iekļauti, jo iepirkums nav paredzēts fiziskām personām

#### **5.1.9. Atlases kritēriji**

Atlases kritēriju avoti: Paziņojums

Kritērijs: Profesionālā riska apdrošināšana

Atlases kritērija apraksts: Участникът трябва да притежава валидна застраховка „Професионална отговорност“ на лицето/лицата, което/които ще осъществява/т проектирането за вреди, причинени на други участници в строителството и/или на трети лица, вследствие на неправомерни действия или бездействия при или по повод изпълнение на задълженията им за целия срок на договора. Уточнение: За участник, установен/регистриран в Р. България, застраховката „Професионална отговорност“ следва да бъде съгласно чл.171, ал.1 от ЗУТ за проектиране, покриваща минималната застрахователна сума за проектант за строежи от съответната категория (Пета категория и за двете обособени позиции - 17895,22 евро), в която попада обекта на съответната обособена позиция, съгласно чл. 5, ал. 1 от Наредбата за условията и реда за задължително застраховане в проектирането и строителството. Изискването за застраховка за професионална отговорност на лицата по чл. 171, ал. 1 от ЗУТ не се прилага за лице от държава - членка на Европейския съюз, или от друга държава - страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство, което се установява на територията на Република България и е предоставило еквивалентна застраховка за професионална отговорност или гаранция в друга държава - членка на Европейския съюз, или в страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство. Забележка! Изискването се прилага за всяка обособена позиция. Деклариране на етап подаване на оферта: Участниците декларират съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“.

буква Б „Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват застрахователната сума на сключената застраховка „Професионална отговорност“, както и номер на Застрахователна полица, валидност и издател или еквивалентен документ.

#### **5.1.10. Piešķiršanas kritēriji**

##### **Kritērijs:**

Veids: Cena

Nosaukums: Най-ниска цена.

Apraksts: Изпълнителят на обществената поръчка ще бъде определен въз основа на Икономически най-изгодната оферта, която се определя въз основа на оценка на офертите по критерия „най –ниска цена“, който ще се приложи за оценка на офертите, които отговарят на изискванията на ЗОП и на предварително обявените от Възложителя условия, и които съдържат всички изискуеми документи. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена за изпълнение на поръчката.

#### **5.1.11. Iepirkuma dokumenti**

Valodas, kurās ir oficiāli pieejami iepirkuma dokumenti: bulgāru valoda

Adrese, kur pieejami iepirkuma dokumenti: <https://app.eop.bg/today/598725>

##### **Ad hoc saziņas kanāls:**

Nosaukums: ЦАИС ЕОП

#### **5.1.12. Iepirkuma noteikumi**

##### **Iesniegšanas noteikumi:**

Elektroniskā iesniegšana: Prasīts

Iesniegšanas adrese: <https://app.eop.bg/today/598725>

Valodas, kurās var iesniegt piedāvājumus vai dalības pieprasījumus: bulgāru valoda

Elektroniskais katalogs: Nav atļauts

Varianti: Nav atļauts

Piedāvājumu saņemšanas termiņš: 01/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Austrumeiropas vasaras laiks

Laiks, kurā piedāvājumam jā saglabājas derīgam: 6 Mēneši

##### **Informācija par publisko atvēršanu:**

Atvēršanas datums: 02/09/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Austrumeiropas vasaras laiks

Vieta: В системата

##### **Līguma noteikumi:**

Līguma izpilde jāveic saskaņā ar aizsargātas nodarbinātības programmām: Nē

Elektroniskie rēķini: Atļauts

Tiks izmantoti elektroniskie pasūtījumi: nē

Tiks izmantoti elektroniskie maksājumi: jā

#### **5.1.15. Paņēmieni**

##### **Pamat nolīgums:**

Nav pamat nolīguma

##### **Informācija par dinamisko iepirkumu sistēmu:**

Nav dinamiskās iepirkumu sistēmas

#### **5.1.16. Papildu informācija, mediācija un pārskatīšana**

Pārskatīšanas organizācija: Комисия за защита на конкуренцията

Informācija par pārskatīšanas termiņiem: Съгласно чл. 197, ал.1, т. 1 от ЗОП.

Organizācija, kas sniedz informāciju par vispārējo tiesisko regulējumu attiecībā uz nodokļiem, kas piemērojami līguma izpildes vietā: Национална агенция по приходите

Nodokļu likumdošanas tīmekļa adrese: <https://nra.bg/wps/portal/nra/nachalo>

Organizācija, kas sniedz informāciju par vides aizsardzības jomas vispārējo tiesisko regulējumu, kas piemērojams līguma izpildes vietā: Министерство на околната среда и водите

Vides likumdošanas tīmekļa adrese: <https://www.moew.government.bg/>

Organizācija, kas sniedz informāciju par darba aizsardzības un darba apstākļu vispārējo tiesisko regulējumu, kas piemērojams līguma izpildes vietā: Министерство на труда и социалната политика

Darba likumdošanas tīmekļa adrese: <https://www.mlsp.government.bg/>

Organizācija, kas sniedz papildu informāciju par iepirkuma procedūru: ОБЩИНА ТРЯВНА

Organizācija, kas nodrošina bezsaistes piekļuvi iepirkuma procedūras dokumentiem: ОБЩИНА ТРЯВНА

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru: Комисия за защита на конкуренцията

Organizācija, kas saņem dalības pieprasījumus: ОБЩИНА ТРЯВНА

Organizācija, kas apstrādā piedāvājumus: ОБЩИНА ТРЯВНА

### **5.1. Daļa: LOT-0002**

Nosaukums: Обособена позиция № 2: „Проектиране на вътрешен басейн в ДГ Калина“

Apraksts: Обособена позиция № 2: „Проектиране на вътрешен басейн в ДГ Калина“,  
включваща обектите: Проектиране на вътрешен басейн в ДГ "Калина", гр. Трявна,  
включително авторски надзор;  
Iekšējais identifikators: 598731

#### **5.1.1. Mērķis**

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 71320000 Inženiertehniskās projektēšanas pakalpojumi

#### **5.1.2. Izpildes vieta**

Valsts apakšiedalījums (NUTS): Габрово (BG322)

Valsts: Bulgārija

Papildu informācija: Мястото за изпълнение на поръчката е Община Трявна, област Габрово, Република България.

#### **5.1.3. Paredzamais ilgums**

Darbības termiņš: 40 Dienas

#### **5.1.4. Pārjaunojums**

Maksimālais pārjaunojumu skaits: 0

#### **5.1.5. Vērtība**

Paredzamā vērtība bez PVN: 1 720,00 EUR

#### **5.1.6. Vispārīga informācija**

##### **Rezervēta dalība:**

Dalība nav rezervēta.

Iepirkuma projekts, kas netiek finansēts no ES fondiem

Uz iepirkumu attiecas Nolīgums par valsts iepirkumu: nē

#### **5.1.7. Stratēģiskais iepirkums**

Stratēģiskā iepirkuma mērķis: Nav stratēģiskā iepirkuma

Zaļā iepirkuma kritēriji: Zaļā publiskā iepirkuma kritēriju nav

#### **5.1.8. Pieejamības kritēriji**

Kritēriji par pieejamību personām ar invaliditāti nav iekļauti, jo iepirkums nav paredzēts fiziskām personām

#### **5.1.9. Atlases kritēriji**

Atlases kritēriju avoti: Paziņojums

Kritērijs: Profesionālā riska apdrošināšana

Atlases kritērija apraksts: Участникът трябва да притежава валидна застраховка „Професионална отговорност“ на лицето/лицата, което/които ще осъществява/т проектирането за вреди, причинени на други участници в строителството и/или на трети лица, вследствие на неправомерни действия или бездействия при или по повод изпълнение на задълженията им за целия срок на договора. Уточнение: За участник, установен/регистриран в Р. България, застраховката „Професионална отговорност“ следва да бъде съгласно чл.171, ал.1 от ЗУТ за проектиране, покриваща минималната застрахователна сума за проектант за строежи от съответната категория (Пета категория и за двете обособени позиции - 17895,22 евро), в която попада обекта на съответната обособена позиция, съгласно чл. 5, ал. 1 от Наредбата за условията и реда за задължително застраховане в проектирането и строителството. Изискването за застраховка за професионална отговорност на лицата по чл. 171, ал. 1 от ЗУТ не се прилага за лице от държава - членка на Европейския съюз, или от друга държава - страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство, което се установява на територията на Република България и е предоставило еквивалентна застраховка за професионална отговорност или гаранция в друга държава - членка на Европейския съюз, или в страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство. Забележка! Изискването се прилага за всяка обособена позиция. Деклариране на етап подаване на оферта: Участниците декларират съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV „Критерии за подбор“, буква Б „Икономическо и финансово състояние“ в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват застрахователната сума на сключената застраховка „Професионална отговорност“, както и номер на Застрахователна полица, валидност и издател или еквивалентен документ.

#### **5.1.10. Piešķiršanas kritēriji**

**Kritērijs:**

Veids: Cena

Nosaukums: Най-ниска цена.

Apraksts: Изпълнителят на обществената поръчка ще бъде определен въз основа на Икономически най-изгодната оферта, която се определя въз основа на оценка на офертите по критерия „най –ниска цена“, който ще се приложи за оценка на офертите, които отговарят на изискванията на ЗОП и на предварително обявените от Възложителя условия, и които съдържат всички изискуеми документи. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена за изпълнение на поръчката.

#### **5.1.11. Iepirkuma dokumenti**

Valodas, kurās ir oficiāli pieejami iepirkuma dokumenti: bulgāru valoda

Adrese, kur pieejami iepirkuma dokumenti: <https://app.eop.bg/today/598725>

**Ad hoc saziņas kanāls:**

Nosaukums: ЦАИС ЕОП

#### **5.1.12. Iepirkuma noteikumi**

**Iesniegšanas noteikumi:**



Elektroniskā iesniegšana: Prasīts

Iesniegšanas adrese: <https://app.eop.bg/today/598725>

Valodas, kurās var iesniegt piedāvājumus vai dalības pieprasījumus: bulgāru valoda

Elektroniskais katalogs: Nav atļauts

Varianti: Nav atļauts

Piedāvājumu saņemšanas termiņš: 01/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Austrumeiropas vasaras laiks

Laiks, kurā piedāvājumam jā saglabājas derīgam: 6 Mēneši

**Informācija par publisko atvēršanu:**

Atvēršanas datums: 02/09/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Austrumeiropas vasaras laiks

Vieta: В системата

**Līguma noteikumi:**

Līguma izpilde jāveic saskaņā ar aizsargātas nodarbinātības programmām: Nē

Elektroniskie rēķini: Atļauts

Tiks izmantoti elektroniskie pasūtījumi: nē

Tiks izmantoti elektroniskie maksājumi: jā

**5.1.15. Paņēmieni**

**Pamat nolīgums:**

Nav pamat nolīguma

**Informācija par dinamisko iepirkumu sistēmu:**

Nav dinamiskās iepirkumu sistēmas

**5.1.16. Papildu informācija, mediācija un pārskatīšana**

Pārskatīšanas organizācija: Комисия за защита на конкуренцията

Informācija par pārskatīšanas termiņiem: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizācija, kas sniedz informāciju par vispārējo tiesisko regulējumu attiecībā uz nodokļiem, kas piemērojami līguma izpildes vietā: Национална агенция по приходите

Nodokļu likumdošanas tīmekļa adrese: <https://nra.bg/wps/portal/nra/nachalo>

Organizācija, kas sniedz informāciju par vides aizsardzības jomas vispārējo tiesisko regulējumu, kas piemērojams līguma izpildes vietā: Министерство на околната среда и водите

Vides likumdošanas tīmekļa adrese: <https://www.moew.government.bg/>

Organizācija, kas sniedz informāciju par darba aizsardzības un darba apstākļu vispārējo tiesisko regulējumu, kas piemērojams līguma izpildes vietā: Министерство на труда и социалната политика

Darba likumdošanas tīmekļa adrese: <https://www.mlsp.government.bg/>

Organizācija, kas sniedz papildu informāciju par iepirkuma procedūru: ОБЩИНА ТРЯВНА

Organizācija, kas nodrošina bezsaistes piekļuvi iepirkuma procedūras dokumentiem:

ОБЩИНА ТРЯВНА

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru: Комисия за защита на конкуренцията

Organizācija, kas saņem dalības pieprasījumus: ОБЩИНА ТРЯВНА

Organizācija, kas apstrādā piedāvājumus: ОБЩИНА ТРЯВНА

## 8. Organizācijas

**8.1. ORG-0001**

Oficiālais nosaukums: ОБЩИНА ТРЯВНА

Reģistrācijas numurs: 000215946

Pasta adrese: ул. АНГЕЛ КЪНЧЕВ № 21  
Pilsēta: гр.Трявна  
Pasta indekss: 5350  
Valsts apakšiedalījums (NUTS): Габрово (BG322)  
Valsts: Bulgārija  
Kontaktpunkts: Константин Радославов Фъртунов  
E-pasts: [konstantin.fartunov@tryavna.bg](mailto:konstantin.fartunov@tryavna.bg)  
Tālrunis: 0898976181  
Interneta adrese: <http://www.tryavna.bg/>  
Pircēja profils: <https://app.eop.bg/buyer/2297>

**Šīs organizācijas lomas:**

Pircējs  
Organizācija, kas sniedz papildu informāciju par iepirkuma procedūru  
Organizācija, kas nodrošina bezsaistes piekļuvi iepirkuma procedūras dokumentiem  
Organizācija, kas saņem dalības pieprasījumus  
Organizācija, kas apstrādā piedāvājumus

**8.1. ORG-0002**

Oficiālais nosaukums: Комисия за защита на конкуренцията  
Reģistrācijas numurs: 000698612  
Pasta adrese: бул. Витоша № 18  
Pilsēta: София  
Pasta indekss: 1000  
Valsts apakšiedalījums (NUTS): София (столица) (BG411)  
Valsts: Bulgārija  
Kontaktpunkts: Комисия за защита на конкуренцията  
E-pasts: [delovodstvo@cpc.bg](mailto:delovodstvo@cpc.bg)  
Tālrunis: +359 29356113  
Fakss: +359 29807315  
Interneta adrese: <http://www.cpc.bg>

**Šīs organizācijas lomas:**

Pārskatīšanas organizācija  
Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru

**8.1. ORG-0003**

Oficiālais nosaukums: Национална агенция по приходите  
Reģistrācijas numurs: 131063188  
Pilsēta: София  
Pasta indekss: 1000  
Valsts apakšiedalījums (NUTS): София (столица) (BG411)  
Valsts: Bulgārija  
E-pasts: [infocenter@nra.bg](mailto:infocenter@nra.bg)  
Tālrunis: 070018700

**Šīs organizācijas lomas:**

Organizācija, kas sniedz informāciju par vispārējo tiesisko regulējumu attiecībā uz nodokļiem, kas piemērojami līguma izpildes vietā

**8.1. ORG-0004**

Oficiālais nosaukums: Министерство на околната среда и водите  
Reģistrācijas numurs: 000697371  
Pilsēta: София

Pasta indekss: 1000

Valsts apakšiedalījums (NUTS): Габрово (BG322)

Valsts: Bulgārija

E-pasts: [edno\\_gishe@moew.government.bg](mailto:edno_gishe@moew.government.bg)

Tālrunis: 029406000

**Šīs organizācijas lomas:**

Organizācija, kas sniedz informāciju par vides aizsardzības jomas vispārējo tiesisko regulējumu, kas piemērojams līguma izpildes vietā

**8.1. ORG-0005**

Oficiālais nosaukums: Министерство на труда и социалната политика

Reģistrācijas numurs: 000695395

Pilsēta: София

Pasta indekss: 1000

Valsts apakšiedalījums (NUTS): София (столица) (BG411)

Valsts: Bulgārija

E-pasts: [e-uslugi@ntsp.government.bg](mailto:e-uslugi@ntsp.government.bg)

Tālrunis: 028119443

**Šīs organizācijas lomas:**

Organizācija, kas sniedz informāciju par darba aizsardzības un darba apstākļu vispārējo tiesisko regulējumu, kas piemērojams līguma izpildes vietā

## Informācija par paziņojumu

---

Paziņojuma identifikators/versija: 3e99caa4-fe51-4b1a-9615-6aa43da98327 - 01

Veidlapas tips: Konkurss

Paziņojuma veids: Paziņojums par līgumu vai paziņojums par koncesiju — standarta režīms

Paziņojuma apakšveids: 16

Paziņojuma nosūtīšanas datums: 24/07/2026 16:24:48 (UTC+03:00) Austrumeiropas vasaras laiks

Valodas, kurās oficiāli pieejams šis paziņojums: bulgāru valoda

Paziņojuma publikācijas numurs: 521670-2026

OV S sērijas izdevuma numurs: 143/2026

Publicēšanas datums: 28/07/2026